

2 CORINTIOS

IKA OME ITLAJKUILOL ON APÓSTOL SAN PABLO PARA ON CORINTIOS

Pablo okintlajkuiluij on tlaneltokakej

1 ¹Nejua, Pablo, niiapóstol* JesuCristo pampa Dios ijki okinek onechtlalij. Nejua iuan tokniu Timoteo temechtlajkuiluijaj nemejuamej tokniuan yejuan nennemij ipan itiopan Dios ompa ipan on ueyikalpan Corinto, niman para nochimej yejuan tlaneltokakej itech Dios yejuan chantij imanian on iueyitlapán Acaya. ²Ma Dios toTajtsin niman toTEKO JesuCristo mechtiochiuakan niman ma mechmakakan yolseuclistli.

Pablo okimakak tlaxtlauijli Dios

³ Ma tikyekteneuakan toTajtsin Dios yejuan iDios niman iTajtsin toTEKO JesuCristo, pampa yejua techiknelijtikaj niman nochipa techyoltlalijtikaj. ⁴Dios techyoltlalia ipan noch on tlen tikijyouiyaj, para tejuamej no uelis tikinyoltlaliskej on yejuan kipiyaj tlajyoui-listli. Niman tikinyoltlaliskej sano ika on teyoltlalijli yejuan Dios ika techyoltlalia. ⁵Ijkon ken miyek tlajyouilistli yejuan uajlau ipan Cristo no topan uajlau, no ijki itechkopa Cristo tikseliaj sen ueyi teyoltlalijli. ⁶Niman tla tejuamej titlajyouiyaj, titlajyouiyaj san para nemejuamej xselikan on teyoltlalilistli niman on temakixtilistli. Niman tla Dios techyoltlalia, techyoltlalia san para nenkipiyaskej teyoltlalilistli niman temakixtilistli. Ijkon tej, uelis nenkixikoskej ikan ijyouilistli sano yejua on tlajyouilistli yejuan tejuamej tikijyouiyaj. ⁷Tikpiyaj sen melajki tlamachalistli* nemotechkopa, pampa tikmatij ika ijkon ken nentlajyouiyaj ken tejuamej, no ijki nenkiseliskej sano yejua on teyoltlalilistli ken tejuamej.

⁸Aman tej nokniuan, tiknekij xmatikan on tlen temojtij tlajyoui-listli otikpixkej neka iueyitlalpan Asia. Otikpixkej tlauejli sanoyej* ueyi hasta xok ueliya tikxikouaj niman hasta tiknemiliayaj ompa timikiskej. ⁹Titomatiyaj ken on yejuan yokintlajtlakolmakakej para ma mikikan. Pero in onochiu para maka san tejuamej ma titonmatikan, yej para ma tiktalikan toyojlo san itech Dios yejuan kinyoliluitia on mikatsitsimej. ¹⁰Dios otechmakixtij de on ueyi temojtij mikilistli, niman ijki techmakixtijtias. Yejua tej, itech tiktalaj nochi toyojlo ika techmakixtijtias, ¹¹ta nemej-uamej nentechpaleuiyaj ikan nemooraciones. Niman tla miyekej topampa kichiuj inoraciones, no miyekej kimakaskej tlaxtlauijli Dios ipampa on tlatiochualistli yejuan techmaka ikuak yoki-nankilij nemooración.

Pablo okinmijlij tline xokinnotsato

¹²Sanoyej techpaktia temechijliaj ika totlamachilis techmachistia ika nochipa titouikaj yolchipajkej, niman yolmejlajkej pampa Dios techpaleuiya. Ijkon tej, titouikaj iuan nochi tlakatl, niman hasta más nemouan. Ijkon titouikaj xpampa techyekana totlamatkilis*, yej pampa techyekana iueyitelajsojtlalis* Dios yejuan xtechtocarouaya tikselsiskej. ¹³Ipan totlajkuilolamauan xitlaj* okse temechijkuilouiliaj, yej san on yejuan ueli nenkimomachtiaj niman nenkajsikamatij. Niman temechnekiliaj para no uelis nenkajsikamatiskej tline* ijin titouikaj. ¹⁴Aman xmás nenkajsikamatij tline ijin titouikaj. Pero tiknekij para kuajli nenkajsikamatisej para on tonajli ikuak uajlas toTEKO Jesús, uelis nенпакискеје topampa sano ijki ken tejuamej tipakiskej nemopampa.

¹⁵⁻¹⁶Kuajli nikyolmatstikatka ika nennechselsiskej. Yejua ika, oniknemilija nemechnotstikisaskia ikuak niaskia para Macedonia, niman no ikuak niuajnokuepaskia oksejpa nemechajnotstikisaskia. Ijkon tej, ueliskia nemechpaktiskia okpa. No ijni, ikuak niuajnokuepaskia, ueliskia nennechpaleuiskiaj ika on tlen nechpoloskia ikuak niaskia ne Judea. ¹⁷Ikuak onemechtajkuilij ika oniknemilija nemechontas, sekimej nemejuamej onenkinemilijkej ika xikan kuajli noyojlo onemechijlij, pampa xonemechitato ken onemechtajkuilij ika nikchiuas. ¿Nemejuamej nenkinemilija ika ikuak niknemilia itlaj nikchiuas, niknemilia ken yakaj tlakatl yejuan más sakin* notlajtolpatla? ¹⁸Ijkon ken Dios nochipa kichiua tlen kijtoua, nejua no ijki xkaman nemechijlia “kemaj

nemechonnotsas" niman nojtkopa uej niknemilijtikaj ika xnias. **19** Ijkon nikchiua pampa JesuCristo iKonetsin Dios, yejuan Silvano, Timoteo niman nejua ika titemachtiaj, xkaman okijtoj itlaj kichiwas, niman kemaj ijtkopa kinemilijtikaj itlaj okse kichiwas. Itlajtol Cristo nochi kuajli melauak nochiuia. **20** Cristo tej, ocumpliroj nochi ipromesas Dios. Yejua ika ipampa Cristo tikijtouaj: "Ma iksi nochiuia." Niman ijkon Dios kiselia ueyilistli. **21** Niman sano yejua Dios yokimelajktalaj toyojlo niman nemoyojlo itech Cristo niman itech tiyektitokej. **22** Yejua yotechtlalilij isello yejuan kiteititia ika itech titeyaxkauan*, niman ipan toyojlo yokuajtitlan iEspíritu Santo yejuan techititjistikaj ika melauak tikselsiskej nochi on tlatiochiualistli yejuan otechprometerouilij.

23 Aman tej, niktestigojtlalia Dios. Xoniaj Corinto ken oniknemilika, pampa xoniknek nemechajmanas. **24** Tejuamej xtiknekij temechnauatiskej ken nentlaneltokaskej, pampa nemotlaneltok ye melajki onkaj itech Cristo. Yej titekitij para xpiyakan pakilstli.

2 **1**Yejua ika, oniktlalij ipan noyojlo ika xnemechonnotsas oksejpa niman nemechajmanas, **2**pampa tla nejua nemechajmanaskia, ¿akinomej ueliskiaj nechpaktiskiaj tla xsanno nemejuamej yejuan onemechajman? **3**Yejua ika, onemechijkuiluilij ipan on okse tlajkuilolamatl ken onikchiu pampa xoniknek nias niman nikselis ajmantli nemotech, pampa más kitocarouaya nennechpaktiskej. Kuajli nikmatstikaj ika tla nipakis, no nenpakiskej nemochimej*. **4**Ijkuak onemechijkuiluilij on tlajkuilolamatl, sanoyej nipajsoliuiya niman ninajmanaya ipan noyojlo, niman hasta nichokaya. Nejua xonemechtlajkuiluilij para nemechajmanas, yej onemechtlajkuiluilij para xmatikan ken sanoyej ueyi tetlajsojtlalistli* nemechpiyalia.

Noneki tiktlapoypoluiskej on yejuan okichiu tlen xkuajli

5 Onemechtlajkuiluilij de on yejuan sanoyej xkuajli okichiu. Xsan nejua onechajman yej más omechajman nemejuamej. (Xnikneki nikijtos más de on tlin melauak.) **6**On castigo yejuan yokiselij ijkuaq nemkiyekej onencastigarojkej ye kuajlonkaj. **7**Aman tej, ye noneki nenkitlapoypoluiskej niman nenkiyoltlaliskej para maka yej san ipampa on iajmanalis xok kinekis kitokas Cristo. **8**Yejua ika, sanoyej nemechtlajtlanilia, xkititikan ika sanken* nenkitlapoypoluiskej. **9**Ipan okse tlajkuilolamatl, onemechtitlanilij tlinon

nenkichiuaaskia para onemechtlatlatak tla nemejuamej noch ika nennechtlakamatij. ¹⁰Aman tej, on yejuan nemejuamej itlaj nenkitlapojpoluiliskej, nejua no niktlapoipoluilis. Tla onkatka tlinon niktlapoipoluilis, onikchiu san nemopampa ixpan Cristo. ¹¹Ijkin yoniktlapoipoluilij para maka techtlanis Satanás, pampa kuajli tikiixmatstokej tlinon xkuajli yejua kineki kichiuas.

Pablo najmana ipampa on ueyikalpan itoka Troas

¹²Ijkuak onajsik ipan on ueyikalpan Troas para nitemachtis, onitemachtij de on kuajli tlajtojli de Cristo, niman onikitak ika onkaj miyek tekitl yejuan ueliskia nikchiuaaskia para toTEKO. ¹³Pero xnayolika katka pampa xoniknextijtajsk ompa tokniu Tito. Yejua ika, inuan oninouatij on tokniuan ika ye niau para Macedonia niman kemaj oniaj.

Nochipa titetlanij ikuak tinemij san sekan iuan Cristo

¹⁴Tikmakaj tlaxtlaujli Dios yejuan kichiua para nochipa titetlanij pampa tinemij san sekan iuan Cristo. Ijkon ken itlaj ajuiyalistli panoua, no ijki totechkopa panoua on temachtijli de Cristo. ¹⁵Dios techita, niman para yejua tinemij ken iajuiyalis Cristo pampa totechkopa panoua nochuiyan on temachtijli de Cristo, impan on yejuan nomakixtiaj niman impan on yejuan xnomakixtiaj. ¹⁶Para on yejuan xnomakixtiaj, on temachtijli ken itlaj askayotl* yejuan temiktia, pero para on yejuan nomakixtiaj, on temachtijli kinmaka nemilistli. ¿Akinon tej, uelis kuajli temachtis ika ipoder? ¡Xakaj uelis temachtis! ¹⁷Xitemachtiaj itlajtol Dios ken miyekej kichiuj yejuan temachtiaj para kitlaniskej tomin. Yej titemachtiaj ken Dios otechnauatij. Yejua ika, titemachtiaj ikan noch toyol ixpan Dios san sekan iuan Cristo.

Pablo otemachtij de on yenkuik pacto*

3 ¹Ijkuak ijkin tikijtouaj, ¿nemejuamej nenkinemiliaj titoteneusnekij tikuajkualtin tlakamej para xtechselikan? ¿Nenkinemiliaj ika nonekis sen amatlajkuilojli yejuan temechtitiskej kampa kijtouaj ika tikuajkualtin tlakamej, noso nenkinemiliaj ika temechtlajtlaniskej para xtechmakakan sen amatlajkuilojli de nemejuamej ken oksekimej kichiuj? ²¡On melauak ika ka! Tejuamej xtechpoloua in amatlajkuilojli de sen tlakatl, pampa sano nemejuamej nennemij ken se tlajkuilolamatl

yejuan ipan toyojlo tlajkuilolnestikaj. Niman in tlajkuilolamatl noch i tlakatl uelis kixmatis niman kinomachtis. ³Kuajli nestikaj ika nemejuamej ken sen tlajkuilolamatl yejuan Cristo okititlan totechkopa. Yejua in tlajkuilolamatl xonikuiloj ikan tlajpajli, yej ikan iEspíritu on Dios yejuan nochipa nemi. In tlajkuilolamatl xipan itlaj tepatlachtin onijkinkuiloj, yej ipan nemoyojlo.

⁴Ijkon onikijtoj, pampa tikneltokaj ika Dios kichiua para totekiu kuajli kisa itechkopa Cristo. ⁵Xueli tikijtouaj ika itlaj ueli tikchiuaj toseltimej. Yej noch tlen ueli tikchiuaj Dios techueliltia, ⁶pampa yejua techueliltia kuajli tiktetlajtlajtouiliaj on yenkoik pacto*. On yenkoik pacto* xejua on tlanauatijli yejuan tlajkuilolnestikaj, yej on tlen kisa itech on Espíritu Santo. On ley kitemaka mikilistli, pero on Espíritu Santo kitemaka nemilistli.

⁷Iley Moisés onikuiloj ipan tepatlachtin, niman ikuak onotemakak, onotemakak ikan se petlanki ueyilistli. Niman ikuak Moisés okinselij on tepatlachtin, ixayak sanoyej* opetlan hasta on hebreos* xouel okitakej ixayak. Pero maski on tlanauatijli ijkon onotemakak, on petlanalistli opopolijtiaj. Tla on tlanauatijli yejuan kitemaka mikilistli okipanextij sen petlanki ueyilistli, ⁸tla ijkon itekiu on Espíritu Santo kipanextia más sanoyej ueyilistli. ⁹Niman tla on tlanauatijli yejuan tetlajtlakolmaka ikan mikilistli kipiyaya ueyilistli, más sanoyej kipiya ueyilistli on yenkoik pacto* yejuan techmachistia ken Dios kiteneua ika noch totlajtlakoluan yokimpopoloj. ¹⁰Ijkuak on ley yejuan achtoj kipiyaya ueyilistli, iuan kitaj on yenkoik pacto*, nejsi ika xok kipiyaya ueyilistli, pampa on yenkoik pacto* más sanoyej kipiya ueyilistli. ¹¹Tla on ley yejuan san achijtsin tiempo otlanauatij okipix ueyilistli, on yenkoik pacto*, yejuan para nochipa onkaj, más kipiyaya ueyilistli.

¹²Aman titemachtiaj ikan noch i yolkhikaualistli pampa tikpiyaj in tlamachalistli* de on yenkoik pacto*. ¹³Tejuamej xtikchiuaj ken Moisés, yejuan nixtlapachouaya ika sen tela para on hebreos* xkitayaj kenijke popolijtiaj on petlanki ueyilistli yejuan ye onkatka para poliuis. ¹⁴Yequamej tej, xkajsikamatij on achtoj pacto*. Niman aman, ikuak kinomachtiaj on achtoj pacto*, sanken* xkajsikamatij. Nesi ken on tela yejuan kixtlapachouaya Moisés sanken* kintlapachouilia inkajsikamatilis*. Pero se ueli san kajsikamat ikuak kineltoka Cristo. ¹⁵Niman yejuamej hasta aman xueli itlaj kajsikamatij ikuak kinomachtiaj on tlen okikuiloj

Moisés. Ken itlaj tela kinmixtlapachojtikaj. ¹⁶Pero ijkuak sen tlakatl kineltoka toTEKO, on tela yejuan kixtlapachoua popoliui. ¹⁷ToTEKO JesuCristo yejua Espíritu, niman kampa nemí iEspíritu, ompa nemíj tlamanauiltin para on tlaneltokakej. ¹⁸Tinochimej tejuamej yopoliu topan on tela para otitochijkej ken itlaj espejo yejuan ipan ueli petlani iueyilis toTEKO. Niman titochijtiuij más ken yejua ipan itlachalis pampa tikpiyaj más niman más de iueyilis. Niman in kichiua toTEKO yejuan Espíritu.

On tesoros yejuan yejtokej ipan kontli de sokitl

4 ¹Dios ikan iteiknelilis* yotechmakak in tekitl. Yejua ika, xkaman tikpolouaj totlamachalis*. ²Tejuamej yotikajkej on tlen xkuajli san nochtakachiua niman on tlen tepinajtij. Xtitlakajkayajtinemíj nion tikpatlaj itemachtil Dios. Yej ixpan Dios tikpantlantiaj on tlen melauak, niman ijkon itlamachilis cada tlakatl yejuan techixmatstokej kimatij ika kuajli titouikaj. ³Pero tla sekimej xkajsikamatij on kuajli tlajtojli, xkajsikamatij pampa yejuamej yauij ipan on ojtlí para popoliuiskej. ⁴Satanás, yejuan imindios on tlaltikpaktlakamej, yokintlamachilispoloj para maka kajsikamatiskej on kuajli tlajtojli yejuan kipantlantia iueyilis Cristo. Niman Cristo kipanextia Dios. ⁵Ijkuak titemachtiaj, xtoka tejuamej titemachtiaj, yej tiktelilijah ika JesuCristo yejua toTEKO niman ika tejuamej titochiua nemotekipanokauan pampa tiktajsojtlaj Jesús. ⁶Dios, yejuan otlanauatij ma petlani on tlauijli ne kampa tlayouatok, no yotechueliltij para itlauil ma petlani ipan toyojlo, niman ijkon yotikixmatkej iueyilis yejuan kipantlantia ipan ixayak JesuCristo.

⁷Tikpiyaj in kajsikamatilistli de iuelilis Dios ken itlaj tesoro ipan totlalnakayo yejuan ken itlaj kontli tlachijchijtli ikan sokitl. Ijkon kiteititia ika on ueyi poder yejuan topan onkaj xtotech kisa, yej ualeua itech Dios. ⁸Maski tikpiyaj miyek tlen tepaj solo, xkaman titoyolmajxalouaj. Ijkuak sanoyej* tlajtlamach* xkuajli topan nochiuia, xkaman tikpolouaj totlamachalis*. ⁹Maski techtla-ueltotokatinemíj, Dios xkaman techtlalkauiya. Niman maski techtlajkalij ipan tlajli, xkaman techpopolouaj. ¹⁰Nochiuiyan kampa tiauij, nochipa tinemíj listos para timikiskej, ijkon ken Jesús nemiya listo para mikis. Ijkon tej, nochiuia para nochimej ma kitakan ika inemilis Cristo ye onkaj touan. ¹¹Chika tikpiyaj nemilistli ipan in tlaltikpaktli, mojmostla techmiktisnekij ipampa

Jesús para nopenextia inemilis Jesús ipan in tomikatlalnakayo. ¹²Ijkon tej, chika tiktekipanouaj Cristo nemotsajlan, on mikilistli techtlamijtiu. Yejua ika, nemejuamej yej nenkiseliah nemilistli yejuan para nochipa.

¹³Ijkin tlajkuilolnestikaj ipan on Yektlajkuilojli: “Onitlaneltokak, yejua ika onikpix tlinon onikijtoj.” Tejuamej tikpiyaj sano yejua on tlaneltoktli, niman yejua ika titlajtlajtouaj. ¹⁴Titlajtlajtouaj pampa tikmatstokej ika Dios yejuan okiyoliuitij* niman okuiteu toTEKO Jesús ne ipan itlalkon no techyoliuitis niman techkuiteus ipan totlalkon, pampa tinemij san sekan iuan Jesús. Niman san sekan nemouan techuikas ne ixpan. ¹⁵Nochi tlen tikijyouiyaj, tikijyouiyaj para temechpaleuiyaj. Niman para ijkon más miyekej kiseliah iueyitetlajsojtlalis* Dios yejuan xkintocarouaya kinseliskej, no más miyekej ma kimakakan tlaxtlauijli para yejua kiselis más ueyilistli.

¹⁶Yejua ika, xkaman tikpoloskej totlamachalis*. Maski totlalnakayo tlantiu, toalma mojmostla yenkuixtiu. ¹⁷Maski titlajyouiyaj achijtsin nikan ipan in tlaltikpaktli, on tlen tikijyouiyaj san panoua. Niman pampa titlajyouiyaj, Dios techmakas ueyilistli yejuan para nochipa tikpiyaskej. Niman on ueyilistli más sanoyej ueyi kijtosneki xken on tlen aman tikijyouiyaj. ¹⁸Yejua ika tej, xitech tontlachixtokej on tlajtlamach* tlen tikitaj, tejuamej yej tontlachixtokej itech on tlajtlamach* tlen xtikitaj, pampa on tlajtlamach* tlen tikitaj san panouaj, pero on tlen xtikitaj onkaj para nochipa.

Toiluikaknakayo

5 ¹Ijkuak totlaltikpknakayo yejuan ken itlaj soyakajli xoxotonis, tikmatstokej ika Dios techmakas ne iluikak sen iluikaknakayotl yejuan nochipa onyas. Yejua on iluikaknakayotl xakaj tlakatl kichijchiuas. ²Aman sanoyej* titejeltiaj pampa sanoyej tiknekij tikpatlaskej totlaltikpknakayo ika on iluikaknakayotl ³pampa xtiknekij tiaskej iluikak san ika toalma yejuan xkipiya itlalnakayo. ⁴Chika tinemij ikan totlaltikpknakayo, titejeltiaj. In xkijtosneki ika tiknekij tikpoloskej totlaltikpknakayo, yej tiknekij ma nopalta totlaltikpknakayo ika on iluikaknakayotl para on tlaltikpknakayososojli yejuan ueli miki ma popoliui ika on yenkuik nemilistli yejuan nochipa onyas. ⁵Dios yokichiui para tikselskej on iluikaknakayotl, niman otechmakak on Espíritu Santo para kichiuas melauak tikselskej.

6 Yejua ika, nochipa tikpiyaj toyojlo itech. Niman tikmatstokej ika chika tinemij ikan totlalnakayo, xe tinemij ne iluikak iuan toTEKO. **7** Aman, in tikmatij itechkopa totlaneltok niman xitechkopa on tlen tikitaj. **8** Yejua ika, nochipa tikpiyaj toyojlo itech, niman más tiknekis-kiaj ma tiktalkauikan totlalnakayo niman ma tichantitij iuan toTEKO. **9** Yejua ika tikchiuaj kanika para nochipa tikpaktiskej toTEKO tla tinemij nikan ikan totlaltikpknakayo noso ne iluikak ikan toiluikak-nakayo. **10** Ijkon tikchiuaj pampa, ika onkaj tinochimej tajsiskej ixpan Cristo, kampa techyolkuitis niman techtlaatlailis ken noneki on tlen kuajli noso xkuajli otikchijkej ikuak tinemiyaj ikan totlalnakayo.

On itlajtol Dios kitemaka yolseulistli

11 Yejua ika, pampa tikmakajsij toTEKO, tikchiuaj kanika para oksekimej tlakamej ma kineltokakan niman ma kitlakamatikan Dios. Pero Dios ye kimatstikaj ika tikchiuaj on ikan yolchipaulistli, niman ojalá nemejuamej no ijki xmatikan ipan nemotlamachilis. **12** Xtitoueyiteneuaj oksejpa nemixpan. San tiknekij nemejuamej xmomatikan kuajli de tejuamej, niman ijkon uelis nenkinnankiliskej on tlakamej yejuan noueyiliaj ika on tlen nesi niman xejua ika on tlen onkaj ipan inyojlo. **13** Tla tinesij ken tilocos, on pampa tikpaleuiyaj Dios. Niman tla xtinemij locos, on para nemejuamej temechpaleuiyaj. **14** Pampa itetlajsojtlalis* Cristo techyekana, tikmatij ika yejua okiselij icastigo nochi tlakatl ikuak omik. Yejua ika, aman Dios kita nochi tlakatl ken yokiselij icastigo ika on mikilistli. **15** Cristo omik ipampa nochi tlakatl para on yejuan nemij maka kinoyaxkatikan* innemilis, yej ma kimaktilikan on yejuan impampa omik niman onokuiteu ipan itlalkon. **16** Yejua ika, tejuamej xok tikintaj oksekimej ken kuajkualtin noso xkuajkualtin ika on ken yejuamej nouikaj. Maski ikuak xe titlaneltokayaj no ijkon otiknemilijkej de Cristo, pero aman xok tikitaj ken san yakaj tlakatl. **17** Yejua ika, tla yakaj nemi san seknek iuan Cristo, yejua sen yenkuik tlakatl ipan inemilis. On xkuajli inemilis yejuan kipiyaya yopanok, niman aman kipiya yenkuik inemilis.

18 Niman nochi on kichiua Dios yejuan itechkopa Cristo otlauelseu touan niman otechselij ikan yolseulistli. Niman Dios no yejua otechtekiutij para itech ma tikuikakan nochimej oksekimej, para yejua tlauelseuis inuan, niman kinselis ikan yolseulistli. **19** In tej, kijtosneki ika ipan on kojnepanojli* Dios nemiya iuan Cristo, niman ompa otlauelseu inuan on tlaltikpaktlakamej,

niman okinselij, niman intech kitlalijtikatka iyolseuilis. Yejua xok okichiuilij cuenta on intlajtlakol. Niman tejuamej otechtlalij para tiktemachistiskej on temachtijli yejuan kijtoua keniki Dios tlauelseui inuan on tlaltikpaktlakamej niman kinselia ikan yolseulistli. ²⁰Ijkon tej, Cristo otechtlalij para tiitenojnotskauan. Niman aman sano Dios mechnojnotsa totechkopa. Aman tej, sanoyej temechtlajtlaniliaj ken technauatia Cristo: xkaulikan Dios ma tlauelseui nemouan, niman ma mechseli ikan yolseulistli. ²¹Maski Cristo xokichiui nion se tlajtlakojli, Dios san topampa okimakak castigo ken tlajtlakolej yeskia. In onochiu para Dios ma techseli ken tiyolmelajkej ikuak san sekan tinemij iuan Cristo.

6 ¹Ijkon tej, pampa titekitij ipan itekiu Dios, sanoyej* temechtlajtlaniliaj maka san xkaulmatikan iueyitetlajsojtlalis* yejuan xtechtocarouaya tikselsiskej, ²pampa yejua ijkintokij:

Ipan sen kuajli tonajli onimitskak ikuak oniteiknelij*.
Ipan on tonajli ikuak oniktemakak temakixtilistli,
onimitspaleuij.

Xkakikan tej, aman in yejua on kuajli tonajli. Aman in yejua on tonajli ikuak Dios kipiya ipan iyojlo para mechmakixtis.

³Tejuamej xitlaj* tikchiuaj tlen xkuajli, para maka yakaj kijtouilis tlen xkuajli on totekiu. ⁴Yej, nochi kech tikchiuaj, kiteititia ika tiitekitkauan Dios. Ijkon, titeititiaj ikuak ikan miyek ijyouilistli tikxikouaj on tlajyouilistli, ikuak tlajtlamach* techpoloua niman tikpiyaj miyek pajsoloualistli. ⁵Tejuamej techuijuitekij, techtsajtsakuaj, niman miyek tlakatl techixnamiki. Tejuamej sanoyej chikauak titekitij, kamaniian xtikochij niman hasta xtitlakuaj. ⁶No titeititiaj ika tiitekitkauan Dios ipampa toyolchipaualis, totlaixmatilis*, toijyouilis, niman ika tikchiuaj on tlen kuajli para oksekimej. Ijkon tikchiuaj itechkopa on Espíritu Santo, niman totetlajsojtlalis* chipauak. ⁷Otiktemachtijkej on tlen melauak niman otikpanextijkej ipoder Dios ipan noch tlen otikchijkej. Tiktikitiltaj on melajkanemelistli ken toarmas para titeixnamikij niman para titomanauiyaj ikuak techixnamikij. ⁸Kamanian techtlakaitaj, noso xtechtlakaitaj. Kamanian kijtouaj ika tikuajkualtin tlakamej, noso xtikuajkualtin tlakamej. Kamanian techpiyaj ken tlakajkayajkej maski tikijtouaj on tlen melauak. ⁹Kamanian techitaj ken xtechixmatiskaj maski kuajli techixmatij. Kamanian kijtouaj

ika ye timiktiuij, pero sanken* tikpiyaj nemilistli. Tejuamej techcas-tigarouaj pero xtechmiktiaj. ¹⁰ Maski titajmanaj, xkaman tikpolouaj topakilis. Maski timayankej, miyekej tикиnricojtaliaj itech Dios. Niman maski xitlaj* tikpiyaj, nochi tlajtlamach* toyaxka.

¹¹ Nokniuan corintios, yotemechnojntskej melajki niman temechtlajsojtlaj ikan nochi toyojlo. ¹² Tejuamej sanoyej temechtlajsojtlaj, pero nemejuamej xijki nentechtlajsojtlaj. ¹³ Aman tej, nemechnotsa ken sen tajtli kinnotsa ikoneuan. Xnechtla jsojtlakan ken nejua nemechtlajsojtlaj*.

**On tlaneltokakej xkintocaroua inuan nouikaskej
on yejuan xtlaneltokakej itech Cristo**

¹⁴ Maka itlaj iminuan xmatikan on yejuan xkineltokaj Cristo. ¿Kenijki yakaj yejuan yolmelajki uelis nouikas iuan yakaj yejuan xyolmelajki? On sano ijki ken on tlatalotl xnouika iuan on tlayouajlotl. ¹⁵ Noso, ¿kenijki uelis Cristo nouikas iuan Satanás? Noso, ¿kenijki uelis san se tlamachilistli kipiyas on yejuan tlaneltoka iuan on yejuan xtlaneltoka? ¹⁶ Noso, ¿kenijki on itiopan Dios yejuan nochua ikoneuan, uelis nemiskej san sekan inuan on tlamachijchiualtin ídolos? Nemejuamej tej, nemochiuaj itiopan on Dios yejuan nochipa nemi, ijkon ken sano Dios okijtoj:

Intsajlan nichantis niman inuan nikistinemis.

Nejua niiminDios yes niman yejuamej nokoneuan yeskej.

¹⁷ Yejua ika, ijkin kijtoua toTEKO:

Xkisakan ne intsajlan on yejuan xtlaneltokaj, niman intech xmoxelokan.

Maka xchiuakan on tlen xchipauak, niman nejua nemechselis.

¹⁸ Nejua ninochiuas nemoTajtsin,
niman nemejuamej nennokoneuan yeskej.
Ijkin kijtoua on toTEKO noch ueli kichiua.

7 ¹ Aman tej, notlajsojkaikniuan, pampa Dios techmaka noch in promesas, ma tikixtikan ipan totlalnakayo niman toalma noch on tlen techijtlakoua. Niman ma kuajli titoyolchipauakan pampa tikmakajsij toTEKO.

² Xtechtlalikan ipan nemoyojlo ikan tetlajsojtlalistli*. Tejuamej xakaj nion akin otikchiuilijkej itlaj tlen xkuajli. Xakaj otikpopolokej, nion xakaj otikixpachouilijkej itlaj. ³ In xnikijtoua para itlaj nemechtlajtlakoltis. Nemejuamej ye nenkimatstokej ika yone-mechijlij nennemij ipan noyojlo. Maski tinemiskej noso timikiskej, nochipa nemechpiyas ipan noyojlo. ⁴ Nemechijlia tlen melauak ika niktlalia nochi noyojlo nemotech. Nemotechkopa nikpiya miyek ueyimatilistli niman nemechtlakaita. Maski tlatlajmach nikijyouiya, sanoyej nechyoleua, niman sanoyej nipaki.

⁵ Desde ikuak otejkokej nikan Macedonia, xkaman titoseuiyaj, yej nochiuuiyan tikonomikij pajsoloulistli. On yejuan xtlaneltokaj techijixnamikij, niman ipan toyoljo otikmatkej nemojtijli. ⁶ Pero Dios, yejuan kinyoleua on yejuan nosiaukauasnekij, otechyoleu itechkopa Tito ikuak oyejkok. ⁷ Yejua otechyoleu xsan pampa oyejkok, yej pampa otechijlij keniki onenkiyolejkej. Niman yejua otechtlajtlajtouilij ika sanoyej nentechitasnekij, niman ken onemajmankej, niman ken sa nentechajmatstokej. Yejua ika on, nejua más sanoyej onipak.

⁸ Maski on tlajkuilolamatl yejuan achtoj onemechtitlanilij omechmakak ajmantli, nipaki ika onemechtitlanilij. Achtoj oninajman, pampa onikmat ika on tlajkuilolamatl omechmakak ajmantli, pero on san ipan achijtsin tiempo. ⁹ Pero aman nipaki xpampa tla onemajmankej, yej pampa on ajmantli omechpaleuij para onemoyolpatlakej. Nemejuamej onemajmankej ken Dios okinek, niman iikon totlajkuilolamau xomechchiuilij itlaj tlen xkuajli. ¹⁰ Tla se kijyouiya on ajmantli ken Dios kiyolpaktia, ompa peua on yolpatlalistli. Niman ikuak se noyolpatla, ueli kiselia on temakixtilistli, niman iksi xkaman kijtos ika xkuajli tlen okichiu. Pero tla xkijyouiya on ajmantli iikon ken Dios kiyolpaktia, kiselis mikilistli. ¹¹ Nemejuamej onemajmankej ken Dios okipaktij, niman aman xkitakan tlinon onenkitlankej yejua ika on. Aman nemejuamej nennemij listos para nenkiteititiskej ika nemouikaj ken kitocaroua. On tlajtlakojli yejuan onemechtlajkuiluj ipan on okse tlajkuilolamatl, omechkualanij niman no omechmojtij. Nimantsin onenkinekkej nennechitaskej, niman onenkipixkej nemoyojlo para nencastigaroskej on yejuan okichiu on tlajtlakojli. Yejua ika on, onenkiteitijkaj ika xnenkipiyaj tlajtlakojli yejua ika on tlen onochiu. ¹² Maski iikon onemechijkuilouilij on okse tlajkuilolamatl, nejua xonikchii ipampa on tlakatl yejua

okichiú on tlen xkuajli, nion xipampa on yejuan okijouij on tlen xkuajli. Yej onikchiú para ixpan Dios xmatikan on kech melaak nenkinekj nentechtlamatiskej tejuamej. ¹³ Yejua ika onentechyol-tlalijkej. Pero no sanoyej otipakkej pampa Tito otikitakej sanoyej pakiya. Ijkon nemiya pampa nemejuamej onenkipaleuijkej para oyolchikau. ¹⁴ Ijkuak Tito xe yaya nemotech, onikijlij ken sanoyej nipakiya nemopampa. Aman tej, yejua yoyejkok notech niman xonipinau ika on tlen onikijlij. Ijkon tej, nochi on tlen temechijliaj, no ijki kuajli okisato on tlen otikijlikaj Tito ika melaak titomatij tiuejueyixtokej nemopama. ¹⁵ Niman aman ijkuak kelnamiki ken nemochimej* onenkititijkej nemotetlakamatilis, niman ken onenkiselijkej ikan yolyemanilistli niman miyek tetlakaitalistli, itetlaçojtlalis* yejuan mechpiyalia más noskaltijtiu. ¹⁶ Nipaki pampa niueli niktlalia nochi noyojo nemotech.

On tlaneltokakej noneki tepaleuiskej ikan nochi inyojo

8 ¹Aman nokniuan, tiknekij temechtlajtlajtouiliskej kenijki Dios yokintitij iueyitetlajsojtlalis* on yejuan tlaneltokaj ne Macedonia. ²Maski sanoyej* kipanouaj miyek tlajyoulistli, impakilis sanoyej ueyi. Yejua ika, ikan nochi inyojo okitemakakej hasta kech ouelkej, maski yejuamej sanoyej mayankej. ³Nejua kuajli onikitak ika xsan okitemakakej ken ouelkej, yej hasta kech ouelkej niman más. Niman ijkon okichijkej, pampa ijki okitlalijkej ipan inyojo, niman xpampa yakaj okinmijlij ika ijkon noneki kitemakaskej. ⁴Yejuamej sanoyej otechtalajtlanilijkej para ma tikitikan inuentomin para kimpaleuiskej on tlaneltokakej de Jerusalén. ⁵Niman yejuamej okichijkej más xken tejuamej tikchayaj. Achtoj sano yejuamej onotemakakej itech toTEKO, niman kemaj totech, ijki ken Dios okinek. ⁶Ijkuak otikitakej ken on tokniuan de Macedonia okichijkej, otktlajtlanilijkej Tito para ma tlami kisentlali on uentomin yejuan achtoj opejka kisentlalia nemotsajlan. ⁷Nemejuamej nentetlantiuij ika on tlen nenkichiuj: ken nemouikaj ipan nemotaneltok, ken nentemachtiaj, ken on tlen nenkixmatij, ken ikan nochi nemoyojlo nentepaleuiyaj, niman ken nentechmakaj nemotetlajsojtlalis*. No ijki xchiuakan kuajli ken nenkitemakaj on uentomin.

⁸In tlen nemechijlia xejua sen tlanauatiji. Pero san niknekya xmatikan kenijki oksekimej no sanoyej kuajli tlapaleuiyaj niman no para xkitakan tla nemotetlajsojtlalis* no ijki ken de yejuamej.

9 Nemejuamej tej, ye nenkimatstokej iueyitelajsojtlalis* toTEKO JesuCristo yejuan xmechtocarouaya nenkiseliskej. Maski yejua kipiya noch i riquezas, onochiu manyanki nemopampa, para itechkopa imanyanalis nemejuamej onemochikej ricos.

10 Aman nemechijlis tlinon niknemilia de on uentomin. Más kuajli para tlamicen nenkisentlaliskej on uentomin yejuan opeu nenkoinsentlalaj ipan on okse xipan katka. Nemejuamej xsan achtoj onenpejkej nenkichiua j on tekitl, yej no para nenkichiua j ikan paktli. **11** Aman tej, sano ijki ikan noch i nemoyojlo ken achtoj onenkipixkej, oksejpa peua xsentlalikan on uentomin hasta nentlamiskej. Xtemakakan kech nenueliskej, **12** pampa tla sen tlakatl ikan noch iyojlo kitemaka kech yejua ueli kitemaka, Dios kiselilia on uentomin. Yejua tej, xueli kitlajtlanilia tlen sen xkipiya. **13** In tej, xkijtosneki tla pampa nenkimpaleuiskej oksekimej, yej nemejuamej itlaj mechpolos. In yej kijtosneki nochimej ma kipiyakan sanno ijki. **14** Aman nemejuamej nenkipyaj tlinon ika uelis nenkimpaleuiskej ipan on tlen kimpoloua oksekimej. Niman sano ijki, ipan okse tonajli yes yejuamej kipiyaskej tlinon ika mechpaleuiskej ipan on tlen mechpolos. Ijkin tej, in kijtosneki nochimej ma kipiyakan sanno ijki, **15** ken kijtoua ipan in Yektlajkuilojli: “On yejuan miyek okisentlalij, xitlaj* itech onokau; niman on yejuan xmiyek okisentlalij, xokipoloto.”

Tito niman icompañeros otemachtito ne Corinto

16 Nikmaka tlaxtlaujli Dios ika yejua okitlalilij Tito ipan iyojlo sano yejua on yoleualistli ken nejua nikpiya para mechpaleuis. **17** Yejua mechontas xsan pampa oniktlajtlanijlij ma mechitati, yej pampa sanoyej mechonmatstikaj.

18 Iuan Tito tiktitlanij sen tokniu yejuan nochuiyan ipan on tiopantin on tlaneltokakej kitlakaitaj, pampa yejua kuajli kiteijlia on kuajli tlajtojli yejuan kiteijlia ken Dios temakixtia. **19** Niman xsan kitlakaitaj, yej no okitlapejpenijkej para touan kistinemis, niman techpaleuis tikteitiskej on totetlajsojtlalis* itechkopa on uentomin yejuan tiktemakaj. Ijkin tikchiuaj para toTEKO kiselis ueyilistli niman para tiktemachistiskej ika melauak tiknekij titepaleuiskej. **20** Tiknekij tikchiuaskej kanika para maka yakaj techtejteneusas ken tiknechikouaj miyek uentomin. **21** Niman tikchiuaj kanika para tikchiuaskej ken kitocaroua xsan ixpan toTEKO, yej no imixpan on tlakamej.

22 Inuan in tokniuan tikitlanij okse tokniu yejuan miyekpa otiktlatlatakej, niman miyekpa otechitij ika kineki ikan noch iyojo te paleuis. Niman pampa kipiya iyojo nemotech, aman más sanoyej kineki ikan noch iyojo te paleuis. **23** Tla yakaj itlaj mechtlajtoltia de tokniu Tito, nenkijliskej ika yejuan nocampañero yejuan nechpaleuiya nitekiti nemouan. Niman on oksekimej tokniuan, tenojnotskej de on tiopanmej yejuan kiueyiliaj Cristo. **24** Ijkon tej, xkintitikan on tokniuan ika melauak nenkintlajsojtaj niman ijkon nenkintitiskej tline ika tejuamej melauak titomatij tuejueyixtokej nemopampa. Ijkin xchiuakan para noch i on tlaneltokakej ipan on tiopantin ueliskej kitaskej.

On uentomin para on tokniuan de Jerusalén

9 **1** Ika on uentomin yejuan nosentlalis para ika nenkim-paleuiskej on yejuan tlaneltokaj neka ipan iueyitlalpan Judea, xnoneki para nemechtlajkuiluis, **2** pampa ye nikmatstikaj ika melauak nenkinekij nentepaleuiskej. On yejuan chantij ne Macedonia, ikan pakilstli nikimijlijtu ika desde se xojtli katka nemejuamej yejuan nenchantij ne Acaya ye nenkipiyaj nemoyojo para nentepaleuiskej. Niman pampa okakkej ken onenkimpale-ujkej, sakin* nochimej yejuan chantij ne Macedonia onoyolejkej para no iksi te paleuiskej. **3** Pero nikintitlani in tokniuan para maka yej xijkí onkisas on tlen kuajli yonikteijlij de nemejuamej. Ijkon tej, nennemiskej ikan nemouentomin sano iksi ken onikimijlij on tokniuan chantij Macedonia. **4** Tla sekimej yejuamej nouan yaskej niman mechnextijtajskej xe nenkisentlaliaj on uento-min, tla ijkon, tejuamej tipinauaskej, niman nemejuamej más nempinauaskej pampa onikimijlij ika melauak nennemiskej listos. **5** Para maka tej, ijkon nemopan nochiusas, niknemilia kuajli yes nikintlajtlanilis in tokniuan para ma mechnotsatij chika xe najsí, niman ma mechpaleuikan nenkajxititiskej on uentomin yejuan yonenkijtojkej ika nenkitemakaskej. Ijkon ikuak najsí, on uento-min ye onyas niman nenkiteititiskej ika nenkitemakaj pampa nenkinekij nenkitemakaskej niman xpampa temechchiualtiaj.

6 Maka xkelkauakan yejuan in. Yejuan achijtsin kitôka, no achijtsin kipixka, niman yejuan miyek kitôka, no miyek kipixka. **7** Cada se ma kitemaka iuentomin ken kixtia ipan iyojo. Maka ma kixtoka tlen kitemaka, nion maka ma nomati san kichiualtiaj ma kitemaka, pampa Dios kitlajsojtla* on yejuan kitemaka

iuentomin ikan paktli. ⁸Dios uelis mechmakas nochi tlajtlamach* tlatiochiualistli para ijkon uelis nochipa nenkiyiyaskej on tlen mechpolos, niman no nenkiyiyaskej kech uelis ika nentlapaleuiskej ipan nochi kuajli tekitl. ⁹Ipan in Yektlajkuilojli ijkin tlajkuilolnestikaj:

Sen tlakatl yejuan nouika iuan Dios,
ikan nochi iyojlo kimpaleuiya yejuan mayankej,
niman on kuajli tlatlamichech kichiua nochipa onyas.

¹⁰Niman Dios yejuan kimaka xinachtli on tokaketl para ma tōka niman tlakuajli para kikua, no mechmakas nochi tlen mechpoloua para uelis nenkimpaleuiskej on yejuan itlaj kimpoloua. ¹¹Dios mechmakas nochi tlajtlamach* riquezas para ikan nemoyojlo nochipa uelis nenkitemakaskej más miyek nemotlapaleuilis. Niman ijkin miyakej kimakaskej tlaxtlauijli Dios ipampa nemouentomin yejuan totechkopa nenkitemakaj para tикинмактияж on tokniuan. ¹²Ijkuak nenkitemakaj nemotlapaleuilis, xsan kiseliaj nemotlayokolil on yejuan tlaneltokaj, yej noyoleua para no kimakaj miyek tlaxtlauijli Dios. ¹³Nemotlapaleuilis kinchiualtis kiyekteneuaskej Dios, pampa yejuamej kitaskej ken nenkitlakamatij on kuajli temachtijli de Cristo yejuan nenkiteneuaj nenkineltokaj. Yejuamej no kiyekteneuaskej Dios ipampa on kuajli uentomin yejuan nenkitemakaskej para yejuamej niman para nochimej oksekimej. ¹⁴Sano yejuamej tej, nemopampa kichiuaaskej oración, niman mechpiyaliskej miyek tetlajsojtlalistli* ipampa on ueyitelajsojtlalistli* yejuan Dios okintitij nemotechkopa.

¹⁵Ma tikkakakan tlaxtlauijli Dios ipampa iKonetsin yejuan otechmakak ken sen ueyi tetlayokolijli* yejuan xakaj ueli kipanextia ikan tlajtojli.

Pablo kimanauiya itekiuajyo yejuan kipiya ken apóstol

10 ¹Nejua, Pablo, nemechnotsa ken Cristo kichiuaaskia ikan iyolyemanilis niman itetlajsojtlalis*. Sekimej kijtouaj ika niyolyemanki* ijkuak ompa ninemi nemouan, pero ijkuak xompa ninemi nemouan chikauak nemechnotsa ipan notlajkui-lolamau. ²Yejua ika, ijkuak nemechonnotsas, nemechtajtlanilia maka nennechchiualtiskej chikauak nemechnotsas. Niuelis ijkon nikinnotsas on yejuan techijtouiliaj ika titouikaj ken on

tlaltikpaktlakamej yejuan xtokniuan niman xken tlanauatiá Dios. ³Maski tejuamej titlaltikpaktlakamej, tejuamej xtitouijosokij ken on oksekimej tlakamej ipan in tlaltikpaktli kichiua. ⁴On armastin yejuan tikintekitiltiaj ikuak teuan titouijosokij xkenomej inarmas on oksekimej tlaltikpaktlakamej. On armastin yejuan tikintekitiltiaj kipiay ipoder Dios niman ueli kixoxotoniaj ipoder on diablo*. ⁵Ijkon tej, tikxoxotoniaj nochí on xkuajli tlateixpan-ujli yejuan ika techixnamikij. Tikxoxotoniaj on noueyimatalistli yejuan kichiua para se xueli kiselia kajsikamatilistli itech ika Dios. Intlamachilistli nochí tlakatl tikchiualtiaj ma kitlakamatí Cristo. ⁶Niman ikuak nemejuamej kuajli ye nenkitlakamatí Cristo, tikincastigaroaskej nochimej yejuan xkitlakamatij.

⁷Nemejuamej san nenkitaj on ken se tlajtlacha noso tlajtlajtoua. Tla yakaj kuajli kimatstikaj ika iuan Cristo nopoaua, tla ijkon, noneki kelnamikis ika tejuamej no ijki iuan Cristo titopouaj. ⁸Maski nejua achi ninoueyiteneua ika on totlanauatil yejuan tikpiyaj, xitlaj* ika nipinaua pampa toTEKO otechmakak in tlanauatiáli para temechiskaltiskej ipan nemotlaneltok, niman xpara temechxoxotoniskej. ⁹Xnikneki ma kakisti ken nemech-momojtisneki ikan notlajkuilolamauan. ¹⁰Sekimej kijtouaj ika ipan notlajkuilolamauan sanoyej nitlauelej niman nitlajtolkojtk, pero ikuak nemouan ninemi, xnejli nitlajtolkojtk niman notlajtol xakaj kimojmojtia. ¹¹Pero on yejuan ijkon kijtoua, ma kimatstia ika ijkon ken titlajtolkojtk ikuak uejka temechtlajkuiluiyaj, no iki tikchiuaskej ikuak nemouan tinemiskej.

¹²Xkaman tikenemiliaj titotlaniskej nion titotlatlataskej inuan on yejuan noteneuaj sanoyej kuajkualtin tlakamej. Ikuak se teuan notlatlani niman teuan notlatlata kiteititia ika semi xtlatmatki*. ¹³Tejuamej xtitoueyiteneuaskej ika on tlen xtechtocaroua, yej san tiktektiltiskej on tlanauatiáli yejuan Dios otechmakak. Niman yejua otechmakak on tlanauatiáli para titekitiskej nemouan. ¹⁴Tejuamej xtitoueyiteneuaj ika on tlen xtechtocaroua. Ijki yeskia tla xachtopa tejuamej temechonmachtiskiaj. Pero tejuamej achtoj otomechmachistitoj on kuajli tlajtojli yejuan kiteijlia ken Dios temakixtia. ¹⁵Niman xkaman tiktoyaxkatiaj* on tektil yejuan oksekimej yokichijk. Yej titlamachaj* más ma noskalti nemotlaneltok niman ijkon más ueyi yes totekiu nemouan, pero nochipa titekitiskej kampa techtocaroua. ¹⁶Ikuak más ueyi yes totekiu nemouan, ye uelis tikonteijliskej on kuajli tlajtojli yejuan

kiteijlia ken Dios temakixtia neka kampa más uejuejka de nemejuamej. Pero xkaman titoueyiteneuaskej ika otikchijkej on tekitl yejuan oksekimej yokipeualtijkej.

17 Maka ma yakaj noueyiteneua ikan itekiu, yej ma noueyiteneua ika on tekitl yejuan toTEKO kichiua itechkopa. **18** Ijkon xchiuakan, pampa sen tlakatl xkitlakaitaj tla sano yejua noueyiteneua, yej kiselia tekaitalistli ijkuak Dios kiueyiteneua ika okichiui tlen kuajli.

**Pablo kimanauiya itekiu intech on
yejuan xmelauak apóstoles***

11 **1**Nikneki xnechijyouikan achijtsin nemejuamej ika on tlen nemechijlis maski kakisti ken achi niloco. Nemechtlajtlanilia, xnechijyouikan. **2**Nejua nemechtlajsojtlá* ika on tetlajsojtlalistli* yejuan Dios mechpiyalia. Nejua onemechtemakak para xmonamiktikan san iuan Cristo. Ijkon onikchiu para uelis nemechtemaktilis itech Cristo ken sen chipauak ichpochtli. **3**Pero ninomojtia tla nemotlamachilis mechkajkayauas ken on kouatl ikan itlakajkayaualis okajkayau Eva. Tla ijkon, xok nenkitlajsojtlaskej Cristo ikan nochi nemoyojo. **4**Nejua tej, ninomojtia pampa nemejuamej kuajli nenkinseliaj on yejuan kipatlaj on temachtijli itechkopa Jesús, niman xijki ken tejuamej otemachtijkej. Niman nenkiselaij sen espíritu niman sen temachtijli de temakixtilistli yejuan xijki ken on Espíritu Santo niman on kuajli tlajtojli yejuan kiteijlia ken Dios temakixtia yejuan onenkiselijkej de tejuamej. **5**Pero nejua xijki niknemilia ika on yejuan nenkinseliaj, yejuan noteneuaj sanoyej* uejueyixtokej apóstoles*, más ueyi kimatij xken nejua. **6**Maski xmás ueli nitenojnotsa, nikpiya tlaxmatkilistli itechkopa Dios. Ijkon nochipa yonemechititij ika on tlajtlamach* yejuan yonikchiu.

7Ijkuak onemechmachtij on kuajli tlajtojli yejuan kiteijlia ken Dios temakixtia, xitlaj* onen-nechtlaxtlauilijkej. Nejua oninotekipanoj para ouel onemechmachtij. Ijkuak ijkon onikchiu, ¿onitlajtlakoj? **8**Se ueliskia kijtoskia ika onikinkuili on oksekimej tiapanmej para onemechmachtij, pampa yejuamej onechpaleujkej ikan tomin para ouel onemechpaleuj. **9**Chika nemotech oninen, niman nechpolouaya tlinon ika ninopanoltis, xitlaj* onemechtlajtlanij, pampa on tokniuan yejuan oualejkej Macedonia onechmakakej on tlen nechpolouaya. Xonemechtlajtlanij

nemejuamej on tlen nechpolouaya, niman xkaman nemechtlajtlanis. ¹⁰ Nejua kuajli nikmatstikaj ika melauak nikixmati on tlen melauak itechkopa Cristo. No kuajli nikmatsitikaj ika xakaj nechkuilis on ueyilistli yejuan nikpiya ika xkaman nikselis tomin ipan on región de Acaya. ¹¹ ¿Tline* tej, ijin nikijtoua? ¿Tlen marin yej xnemechtlajsojtla? Dios kimatstikaj ken sanoyej nemechtlajsojtla*.

¹² Ijkon ken aman nikchiua, ijki nochipa nikchiuas, para maka nikinkauilis on oksekimej yejuan noteneuaj apóstoles* noueyiteneuaskej ika kichiuj itekliu Dios ken tejuamej tikchiuaj. ¹³ Yejuamej tej, kijtouaj ika apóstoles* pero xmelauak apóstoles*. Yejuamej tekij para tlakajkayauaj. Yejuamej nixpatlaj ken apóstoles* para mechtlaneltokiltiskej ika yejuamej no melauak apóstoles*. ¹⁴ Niman in xitlaj yenkuik kemach onesiko, pampa Satanás sano yejua nixpatla ken sen chipauak ngel. ¹⁵ Yejua ika, xnechtlatlatchaltia tla itekitkauan no nixpatlaj ken kuajkualtin tlakamej. Pero yejuamej kiseliskej intlaxtlauil ken noneki ika on tlen kichiuj.

Pablo noueyiteneua ika on ken yotlajyouijitten

¹⁶ Oksejpa tej, nemechijlia: maka yakaj ma kinemili ika nejua niloco. Pero tla nenkinemiliaj ika nejua niloco, xnechkaulikan ma nemechnotsa ken yakaj loco para no uelis achijtsin ninoueyiteneuas. ¹⁷ In tlen nemechijlijtikaj xnemechijlia ikan itlanauatil toTEKO, yej nemechijlia ken sen loco, pampa ninoueyiteneua. ¹⁸ Niman pampa nemij miyekej yejuan noueyiteneuaj ken on tlaltikpaktlakamej yejuan xkixmatij Dios, nejua no ninoueyiteneuas. ¹⁹ Nemejuamej nenkinemiliaj nentlamatkej*, pero nenkinmijyouiyaj on yejuan locos. ²⁰ Nemejuamej yej nenkinmijyouiyaj on yejuan mechchiualtaj xkintekichiulikan ken nenesclavos yeskiaj. Yejuamej mechtominkualijtokej, mechnoyaxkatiaj*, xmechnekij, niman mechxayakauitekij. ²¹ Hasta nipinaua nikijtos ika tejuamej xotitoyolchikajkej para ijkon temechchiuiliskej.

Nochi tlajtlamach* yejuan oksekimej ueli ika noueyiteneuaj, nejua no ueli ika ninoueyiteneua, maski in tlen nikijtoua nikijtoua ken yakaj loco. ²² ¿Noueyiteneuaj ika hebreos*? Nejua no nihebreo. ¿Noueyiteneuaj ika ualejtokej intech iuejkakoneuan Israel? Nejua no niiuejkakoneu Israel. ¿Noueyiteneuaj ika ualejtokej itech Abraham? Nejua no niualejtikaj itech Abraham. ²³ ¿Noueyiteneuaj ika kitekichiuliaj Cristo? Nejua no niktekichiuliaj Cristo

más xken yejuamej. (Nikmati ika ijkon ken nikijtoua, kakisti ken niloco.) Nejua tej, más sanoyej yonitekit xken yejuamej, más miyekpa yonechmajmakej xken yejuamej, más miyekpa yonech-tsjtsakukej, niman miyekpa nisiu katka para nimikis. ²⁴On hebreos* makuilpa onechuijuitekej hasta treinta y nuevejpa. ²⁵Yexpa onechtakouijuitekej, niman sejpa onechtemojmotlakej. Yexpa opolak on barco yejuan ipan niaya. Niman sejpa se yeuajli niman se tonajli oninen ipan mar kampa tlajkotian. ²⁶Miyekan yoniajka, miyekpa namimikskia ipan ríos, niman nechmiktiskiaj on tlachtekkej. Niman miyekpa nechmiktiskiaj on nochannekauan* hebreos*, niman no on yejuan xhebreos*. Ueliskia nimikskia ipan uejueyikalpanmej, ipan on xalpatlajkan, ipan mar, niman intech on yejuan noteneuaj ika tokniuan pero xmelauak tokniuan. ²⁷Yonikpanok miyek tekitl niman pajsolouilistli. Miyekpa hasta xnechmaka tiempo nikochis. Nejua yonikijouij apistli niman amiktli. Miyekpa xonitlakuaj. Sanoyej yonikpanok sekutli, niman xonikpix tlakentli*.

²⁸Nochi in nopen onochiu. Pero no mojmostla nopen yetiya nochon tlen nikomatstikaj intech nochimej on yejuan tlaneltokaj nouiyan. ²⁹Tla yakaj kualo, ken nejua no nikualoskia. Niman tla yakaj kitlajkali sen tokniu ipan tlajtlakojli, nechyolkokoua niman nechkualania. ³⁰Tla noneki para ninoueyiteneuas, ninoueyiteneuas ika on tlajtlamach* yejuan kiteititiaj ika xnikojtik. ³¹Dios yejuan iTajtsin toTEKO JesuCristo, yejuan para nochipa noneki kiselis yekteneualistli, kimatstikaj ika nikijtoua tlen melauak. ³²Ijkuak oninen Damasco, on gobernador, yejuan kipaleuiya on rey itoka Aretas, okintlalij soldados ipan itsakuijlouan* on ueyikalpan para nechaisiskiaj ijkuak ompa nikisaskia. ³³Pero onechtemoltijkej ikan sen ueyi chikiutli ipan sen ventana yejuan onkaj ipan itepanchinan on ueyikalpan. Niman ijki onicholoj intech on soldados.

Pablo okimpix tlatlachalistin yejuan ken itemikpan

12 ¹Nikpiya tlinon ika ninoueyiteneuas, maski xitlaj* niktlanis tla ninoueyiteneuas. Ninoueyiteneua ika on tlatlachalistin yejuan ken notemikpan onikintak, niman on tlajtlamach* yejuan toTEKO onechmachistij. ²Ye kipiya majtlaktli uan nauixipan ika onechuikakaj iluikak kampa chanti Dios. Xnikmati tla onechuikakaj ikan notlalnakayo noso xikan notlalnakayo,

yej san Dios kímati. ³(Oksejpa nemechijlia ika xnikmati tla onechuikakaj ikan notlalnakayo noso ka, san Dios kímati.) ⁴Pero nikmatstikaj ika onechuikakaj iluikak kampa onikak on tlen xakaj kipiya tlajtojli para kiteijlis, nion xnotekauilia para yakaj ma kiteijli. ⁵Ueliskia ninoueyiteneuaskia pampa yoniajka iluikak, pero xninoueyiteneua ika on. Yej ninoueyiteneua ika on tlen kiteititia ika xnikojtik. ⁶Niman tla nejua niknekiskia kuajli ninoueyiteneuaskia, on xtontojyotl yeskia pampa nikijtoskia nochí on tlen melauak. Pero xnikchiua para maka yakaj ma kinemili ika nejua más niueyixtikaj xken on tlen notech kitaj niman kakij. ⁷ToTEKO onechtlatlachaltij keskipa ken ipan notemik. Niman para maka ninoueyimatis ika on tlen sanoyej* kualtsin tlajtlamach* yejuan toTEKO onechtitij, onechkaulij sen tlajyouilistli yejuan ken itlaj uitstli yejuan Satanás kitekitiltia para nechtlaajyouiltia ipan notlalnakayo. Ijkon tej, nechpajsoloua para xninoueyimati. ⁸Niman yexpa yoniktlajtlanilij toTEKO para ma nechkixtili on tlajyouilistli. ⁹Pero toTEKO nechijlia: “Tikpiya noueyitethajsojtlalis*. Xitlaj más mitspoloua. Nopoder más kuajli noteititia ikuak sen tlakatl xkojtk.” Yejua ika, nipaki ninoueyimati ika xnikojtik, pampa ijki nikpantlantia ipoder Cristo. ¹⁰Nejua nipaki maski xnikojtik, niman nechuijuikaltiaj, niman nechpoloua tlajtlamach*, niman nechtlaueltokatinemij, niman nikijyouiya miyek tlajtlamach* ipampa Cristo. Ijkin tej, nipaki pampa ikuak más xnikojtik, Cristo nechmaka ipoder.

Pablo kominmatstikaj on yejuan tlaneltokaj ne Corinto

¹¹Yoninouikak ken sen loco pampa sano nejua ninokuajli teneua, pero on nemejuamej onennechchiualtijkej ijki ma nikchiua. Más kuajli yeskia yej nemejuamej kuajli noka nentlajtoskiaj, pampa maski nejua xueyi nikijtosneki, más ueyi nikijtosneki xken on apóstoles* yejuan nenkinseliaj ken uejueyixtokej. ¹²Onemechitij ika melauak niapóstol* ika on tlamauisoltin, tetlatlachalistin, niman milagros, maski onikxikoj seki pajsolouilistli ikan miyek ijyouilistli ikuak nemotech oninen. ¹³¿Tlinon onikchiu para on oksekimej tiopamej yejuan xonikchiu nemotech? ¿San pampa onikinkauilij ma nechpaleuikan ika on tlen nechpolouaya, nenkuilanij? Tla ijkon, xnechtlapoypoluikan.

¹⁴Aman ye ninemi listo para nemechontas ika yexpa, niman oksejpa xitlaj* nemechtlajtlanis. Nejua tej, xniktejtemoua on tlen

nenkipiyaj, yej sano nemejuamej nemechtejtemoua, pampa on tatajtin kintekipanoskej inkoneuan, niman xequamej on inkoneuan kitekipanoskej intauan. ¹⁵ Niman nejua ikan kuajli noyojo niktemakas nochi tlen nikpiya, niman xsan yejua on, yej nejua no niktemakas nonemilis ipampa nemoalma. Nikpiya noyojo para ijkon nikchiuas. Pero maski más nemechtlajsojtla* nemejuamej, yej más xnennechtlajsojtla. ¹⁶ Maski nenkimatstokej ika xkaman itlaj onemechtlajtlanij, sekimej kijtouaj onemechtlaixpachoulij ikan tlakajkayaualistli. ¹⁷ ¿Kenijki ouel ijkon onikchiu? ¿Tlen yej, onemechtlaixpachoulij ikuak onikintitlan on tokniuan nemo-tech? ¹⁸ Oniktlajtlanilij tokniu Tito para ma mechnotsati, niman iuan oniktitlan okse tokniu. Ikuak Tito omechitato, ¿omechix-pachoulij itlaj? ¿Tlen yej, xnejli tikpiyaj san se toyojlo para itlaj tikchiuaj? ¿Tlen xnejli nouika ken nejua ninouika?

¹⁹ ¿Nemejuamej nenkinemiliaj ika titomanauisnekij nemixpan? ¡On xnejli! Yej tejuamej titlajtouaj ixpan Dios niman ken toTEKO JesuCristo kineki. Notlajsojkaikniuan, nochi tlen tikchiuaj, tikchiuaj para xmoskaltikan ipan nemotlaneltok. ²⁰ Ninomojtia ika ikuak nemechontas, xnemechnextijtajsis ken nejua niknekiskia, niman nemejuamej no xnennechitaskej ken nenkinekiskiaj. Ninomojtia nikitas ika nemokamatlanij, niman nemonexikolitaj, niman nemotluelitaj, niman nentluelnemij, niman nentso-tsokamej, niman nenmijitouaj, niman nemoistlakouaj, niman nemoueyimatiij, niman xkuajli nemouikaj. ²¹ No ninomojtia ika ikuak oksejpa nemechontas sanoyej nipinaus ixpan Dios niman nichokas ipampa nomotlajtlakol yejuan desde yeuejkaui nenkuaj-chijtiuij. Pampa xnenkajkauaj on tlen xchipauak, on auilnemilistli niman nochi on tlen xkuajli yejuan xok ueli nenkajkauaj.

Pablo kintlakanonotsa on yejuan tlaneltokaj ne Corinto

13 ¹In yejua ika yexpa nias nemechontas. Tla nensemenej nenkipiyaj itlaj yejuan ika nenkiteixpanuiskej yakaj, nejua nikixtlalos. Nochi tlateixpanuilistli yejuan nenkichiuaaskej, ika onkaj kimelajkajtoskej omemej noso yejimej testigos. ²Ikuak ika okpa onemechnotsatoya, onikinchikajkanauatijka yejuamej on yejuan kichiayaj tlajtlakojli, niman nochimej on oksekimej. Aman ika uejka ninemi, oksejpa nikinchikajkanauatia ika ikuak oksejpa nias nemechonnottas, nochimej yejuan sanken* tlajtlakouaj ika onkaj nikinmajauas. ³Ikuakon, nenkimatiskej tlen

nenkinekij, tla melauak Cristo notechkopa tlajtoua noso ka. Cristo xkipoloua poder para mechmelajkatlalis, yej kiteititis ipoder nemouan. ⁴ Maski Cristo okajkopilojkej ken xkiyaskia poder, aman yejua nemi ikan ipoder Dios. No ijki tejuamej xtikpiyaj poder ken Cristo xokipix, pero iuan Cristo tinemiskej ikan ipoder Dios para temechpaleuiskej.

⁵ Sano nemejuamej kuajli xmixtlalokan para nenkitaskej tla nenmelajkanemij ipan nemotlaneltok. ¡Xmotlatlatakan! Ye nenkimatstokej ika Cristo nemi ipan nemoyojo. Tla xnenkimatij ika Cristo nemi ipan nemoyojo, tla ijkon, nemejuamej xmelauak nentlaneltokaj. ⁶ Niknekiskia para xmatikan ika tejuamej melauak titlaneltokaj. ⁷ Tejuamej tikchiuaj oración itech Dios para maka xchiuakan on tlen xkuajli. Tikchiuaj oración xpara tikteititiaj ika kuajli tikchiuaj totekiu, yej san tiknekij xchiuakan on tlen kuajli, maski oksekimej ma kinemilikan ika totekiu xtlaj* kijtosneki. ⁸ Xtlaj onkaj yejuan ika tikixnamikij on tlen melauak, yej nochi tikchiuaj para tikpaleuiyaj on tlen melauak. ⁹ Tejuamej tej, tipakiskej tla xnoneki chikauak temechcastigaroskej, pampa on kijtosneki ika kuajli nemouikaj. Niman tikchiuaj oración para más xmoyektlalijtiakan. ¹⁰ Nemechtlajkuiluiya in tlajkuilolamatl ikuak xe nemechonta, para ikuak nemotech najsis, maka nemopan yetiyas notlanauatil yejuan toTEKO onechmakak. Yejua onechmakak in tlanauatiqli para nemechiskaltis ipan nemotlaneltok niman xpara nemechxoxotonis.

¹¹ Aman nokniuan, ikan in tlajtojli tlami nikikuiloua in tlajkuilolamatl. Xpiyakan paktli. Xtejtemokan ken nenkichiuaskej nochi tlen kuajli. Xselikan on tlen yonemechijlij ipan in tlajkuilolamatl. San se tlamachilistli xpiyakan. Xpiyakan yolseuclistli, niman toDios yejuan kitemaka yolseuclistli niman tetlajsojtlalistli* nemouan nemis. ¹² Kuajli xmotlajpalokan inuan oksekimej ikan tetlajsojtlalistli*. ¹³ Nochimej on yejuan kineltokaj Dios mechtajpalouaj.

¹⁴ Xselikan itlatiochiualis toTEKO JesuCristo niman itetlajsojtlalis* Dios. Niman ma nemi nemouan on Espíritu Santo. Ma ijki nochiuia

a 13.12 Ipan griego* kijtoua: “ikan yektli tlatenkuajli.” Tlatenkuajli kitosneki beso.